



## Fremdenliste für das Nordseebad Juist.

Erscheint während der Badezeit wöchentlich zweimal, Anfang und Ende der Saison nur einmal. — Abonnementspreis: 1 Mark 50 Pfg. Durch die Post bezogen 1 Mark 70 Pfg. einschliesslich Bestellgeld. — Einzelne Nummern sind bei den Herren: Fritz Henning, P. Altmanns, Johs. Jürjens, Herm. Hinrichs, G. Schmidt Nachf und Anton Mayer, Kurhausbazar, für 15 Pfg. zu haben.

Anzeigen die Petitzzeile oder deren Raum 10 Pfg.

Geschäftsstellen: G. Schmidt Nachf. in Juist und Diedr. Soltau's Buchdruckerei in Norden.

N<sup>o</sup>. 22.

Juist, den 20. Septbr. 1907.

13. Jahrg.

Die geehrten Fremden werden um gefl. recht deutliche Angabe des Namens und Titels ersucht, da nur dadurch die Herstellung einer richtigen Liste möglich gemacht wird.

### Amtliche Liste der angekommenen Badegäste und Fremden.\*)

Angemeldet bis zum 18. Septbr.

Name und Stand	Wohnort	Wohnung
Bardenheuer, L., Fabrikant, mit Familie . . . . .	Remscheid	Hôtel Claassen
Behrens, Ad., Kaufmann . . . . .	Bremen	Peters Logierhaus
Berger, Offizier . . . . .	Strassburg i. E.	Hôtel Rose
Boeckling, Georg, Apothekenbesitzer, mit Sohn . . . . .	Essen a. Ruhr	"
Borgstede, J. D., Kaufmann . . . . .	Elsfleth	"
Braune, Arno, Kaufmann . . . . .	Dresden-N.	"
Brukenhaus, Adolf . . . . .	Hagen i. W.	Strand-Hôtel Kurhaus
ten Doornkaat Koolman, J., Fabrikant . . . . .	Norden	"
Eichler, Ferd., Dr., Skriptor der Universitäts-Bibliothek . . . . .	Graz	Hôtel Claassen
Eisfeld, Kaufmann . . . . .	Bielefeld	Hôtel Rose
Freytag, Adolf, Arzt . . . . .	Wiesdorf (Niederrh.)	Leege
Fritze, Miller, Kaufmann, mit Frau . . . . .	Ulm a. Donau	Strand-Hôtel Kurhaus
Gaebel, Kaiserl. Bankdirektor . . . . .	Emden	Hôtel Rose
Geisler, A., Dr. med., Arzt, mit Frau . . . . .	Lichtenstein	Alb. Janssen
Georgs, J., Landwirt . . . . .	Göttingen	Hôtel Rose
Göbel, Frau R., mit Kind . . . . .	Barmen	de Vries
Hasenkamp, Hans, Pastor . . . . .	Düren (Rhld.)	M. Aden
Helmold, Ernst, Fabrikant, mit Frau und Tochter . . . . .	Braunschweig	Hôtel Rose
Herzog, Ober Postinspektor . . . . .	Oldenburg i. Gr.	"
Hottenroth, Hans, Kaufmann . . . . .	Hamburg	"
Hövelman, Bandwirker . . . . .	Barmen	Villa Altmanns
Hübner, Ernst, Kaufmann . . . . .	Brandenburg a. H.	"
Humperdinck, E., Professor, mit Frau . . . . .	Berlin	Strand-Hôtel Kurhaus
Kaufmann, Frl. Lotte, Pianistin . . . . .	"	Hôtel Rose
Mageer, Marg. . . . .	Norddeich	"
Meents, G., Kaufmann . . . . .	Norden	Hôtel Claassen
Mundt, Ed., Offizier . . . . .	Köln	Hôtel Friesenhof
Mummann, Walter, Kandidat . . . . .	Heidelberg	"
Mummann, Dr., Augenarzt . . . . .	Berlin	Villa Altmanns
Mummann, R., Ziegeleibesitzer . . . . .	Deetz (Havel)	"

\*) Nachdruck der Liste ist nur mit Genehmigung der Verlagshandlung gestattet.

Name und Stand	Wohnort	Wohnung
Ohm, Oskar, Ingenieur	Braunschweig	Hôtel Claassen
Pelzer, H., Rentner	Bonn	Peters Logierhaus
Petri, Leutnant	Köln-Kalk	Villa Hook
Rösig, Fritz, Dr., Universitätsassistent	Leipzig	M. Kleen
Schürmann, Carl	Hagen i. W.	Strand-Hôtel Kurhaus
Secherling, Cuno, Molkerei-Direktor	Norden	Hôtel Friesenhof
Stiegemeyer, Th., Fabrikant, mit Frau	Wülfel-Hannover	Hôtel Claassen
Stiehl, Kaufmann	Leipzig	Hôtel Rose
Sudhaus, Wilhelm, Kaufmann	Gütersloh i. W.	Hôtel Claassen
Tielken, Chr., Kaufmann	Bremen	Peters Logierhaus
Ullmann, Kaufmann	Oldenburg	Hôtel Rose
Warncken, J. D., Kaufmann, mit Frau	Bremen	Hôtel Itzen
Wattendorf, Rentner	Ibbenbüren	Hôtel Rose
Weydekamp, Alexander	Iserlohn	Strand-Hôtel Kurhaus
Wissler, Robert, Ingenieur, mit Frau und Kind	Düsseldorf	Fritz Arends
Wiswedel, P., Kaufmann	Norddeich	Hôtel Rose

Zusammen 68 Personen.

Zusammen mit den Früheren 5630 Personen.

Passanten 35 „

Zusammen 5665 Personen.

#### Wohnungsveränderungen.

Grote, Frl. Margarete	Berlin	Villa Pfeifer
Ries, Geschwister	„	„



#### Anzeigen.

### Kaufhaus Fritz Henning.

[45]

Strandmützen und -Hüte.  
Manufaktur-, Mode-  
und Weisswaren.  
Herren-Wäsche.

### Leihbibliothek,

vollständig neu eingerichtet, enthaltend die besten Erscheinungen der letzten Jahre, empfiehlt zur fleissigen Benutzung [32]

Johs. Jürjens.

### Hôtel und Logierhaus Rose

(Inh. Fritz Gröne), Fernspr. 1, bestrenommiertes Hôtel am Platze, in nächster Nähe des Strandes, [36] empfiehlt sich den die Insel Juist besuchenden Fremden auf's beste.

Geräumige, zugfreie Glasveranden, welche sich besonders eignen für Familientische sowie Diners à part.

Restaurations- und Speisesaal, Lese-, Musik- u. Schreibzimmer. Anerkannt beste Küche. Vorzügliche Weine. Doornkaat-, Pilsener und Spatenbräu.

Menagen werden von 12 bis 1 Uhr aus dem Hause abgegeben.

Wagen zu Lustfahrten zur Verfügung.

Hochachtungsvoll

F. Gröne.

### „Villa Johanne.“

[28]

Erholungsheim für Kinder gebildeter Stände.

Näheres durch Prospekt.

### Konditorei und Bäckerei von H. O. Habbinga,

neben Hôtel Itzen, empfiehlt täglich Torten und Kuchen in Anschnitt, sowie jeden Mittag frisches Tee-, Kaffee- und Weingebäck, echten ostfr. Knüppel- und Honigkuchen in Schachteln zum Versand. Jeden Morgen frisch gebackenes Weiss- und Schwarzbrot. [29]

### P. Altmanns, Juist. Delikatessen-Geschäft. [39]

Echte ostfriesische Knüppelkuchen, hergestellt nach 100jährigem Rezept von H. J. Themann, Norden.

Das Betreten der Dünen mit dem Gewehr sowie das Schiessen auf der Insel ist strengstens untersagt. Der Jagdaufseher Herr Stützer wurde beauftragt, Zuwiderhandelnde sofort zur Anzeige zu bringen.

Die Jagdpächter.

### Reichhaltiger Aufschnitt

jeden Abend frisch empfielt [41] P. Altmanns, Juist, neben der Kirche.

#### Norden.

Hôtel „Deutsches Haus“, altrenommiertes Haus ersten Ranges, hält sich dem nach und von Juist reisenden Publikum bestens empfohlen. [47]

Omnibus an der Bahn. —  
Telephon 25.

Otto Beyer.  
Ploeger's Nachfolger.

### Konditorei und Café „Westend“, Bes. J. Themann,

empfehlte feine Konditoreiwaren, Torten und Kaffeegebäck, gefüllt mit Schlag-Sahne, Frucht oder Crème, verschiedene Sorten Eis, Eiskaffee, Eisschokolade, Limonaden. Täglich frische Pasteten mit bester Fleischfüllung à 20 Pfg. Portionen Eis und Schlagsahne auch ausser dem Hause. Bestellungen auf Torten werden schnell und billig ausgeführt. [50]



Automatischer Patentverschluss:  
Dose, giebt automatisch eine Portion  
Zahnpulver ab, schliesst dann von selbst.

Exakte wissenschaftliche Untersuchungen der Präparate, die heutzutage als Zahnpulver verkauft werden, haben das überraschende Resultat ergeben, daß kein einziges der untersuchten Handels-Zahnpulver (es sind ca. 50 Marken untersucht worden) den Anforderungen entspricht, die an ein tadelloses Zahnpulver gestellt werden müssen. Einige Fabrikanten setzen ihren Zahnpulvern sogar Säuren, saure Salze, Seife, Alkali, chlorsaures Kali und dergleichen zu. Solche Zahnpulver sind direkt schädlich für die Zahnschubstanz und daher unbedingt zu verwerfen. Andere Präparate enthalten als Grundstoff gemahlene Kreide, die aus mehr oder weniger scharfkantigen, glasharten Krytallen besteht. Diese reizen beim Putzen den Zahnschmelz und können dadurch großen Schaden anrichten. Geradezu als Unfug muß man es aber bezeichnen, wenn, wie dies vielfach geschieht, den Zahnpulvern Sepia und Austerneichen, Holzkohle, Bimsstein und dergleichen Stoffe zugesetzt werden. Solche grobwirkende Mittel benutzt man wohl mit Vorteil zum Putzen von Metallgegenständen, aber nicht für das kostbare Email der Zähne. Da ist es denn kein Wunder, daß zahlreiche Menschen trotz sorgsamster Zahnpflege doch schadhafte Zähne bekommen.

Dieser Stand der Dinge hat uns zu dem Entschlusse geführt, zu versuchen, ein hygienisch einwandfreies Zahnpulver herzustellen. [4]

Die Aufgabe war weniger einfach, als wir anfänglich annahmen. Erst nach mehrjährigen Versuchen ist es gelungen, mit unserem Frey-Zahnpulver ein Präparat herzustellen, das wir getrost als ein Ideal-Präparat bezeichnen können. Es ist das beste derzeitige Zahnpulver, wie jeder Zahnarzt und Fachmann, der sich die Mühe nimmt, das Frey-Zahnpulver mikroskopisch und chemisch zu untersuchen, zugeben wird.

Unsere Patent-Irexdose gestattet eine Abgabe des Irex-Zahnpulvers, ohne dass die Bürste mit dem Pulver in der Dose direkt in Berührung kommt. Beim Aufdrücken auf ein besonderes Tellerchen, das jeder Dose kostenlos beigelegt wird, entleert die Büchse immer nur soviel Pulver, als zum einmaligen Gebrauche gerade nötig ist und schliesst dann wieder automatisch. Die Aufnahme des Zahnpulvers durch die Bürste findet also ausserhalb der Dose statt. Auf diese Weise bleibt das Irex-Zahnpulver stets frisch und trocken und kann bis zum letzten Körnchen ausgenutzt werden.

Preis einer Dose Irex Mk. 1.— in Apotheken, Drogengeschäften und Parfumerien. (Eine Dose Irex enthält etwa 60 Portionen Irex-Zahnpulver, reicht also bei täglichem Gebrauche etwa 2 Monate.)

# G. Schmidt Nachfolger.

Bestes Geschäft am Platze.

Delikatessen. Spezialität: Feinsten Aufschnitt. Zigarren. Mineralwasser.  
 Franz. Cognak. Marmelade. Doornkaat in Flaschen. Honig.

ff. Weine.

Tee-Versand franko gegen Nachnahme.

## Kaufhaus Fritz Henning.

Alleinige Niederlage der

Weingrosshandlung  
W. Schlieben & Co.,

Hoflieferanten, [46]

Berlin W.

Verkauf zu Originalpreisen.

Die

## Konditorei

von

D. Schmeertmann

empfiehlt ihre stets beliebten

Apfelschnitte, Schillerlocken,  
Mohrenköpfe,

Leipziger Lerchen, Sultan-  
schnitte und Windbeutel,

gefüllt mit Schlagsahne,

zur gef. Abnahme. [49]

Ferner: Hochfeine Sand- und Königs-  
kuchen in Anschnitt, sowie sämtliches  
Wein- und Kaffeegebäck stets vorrätig.

Spezialität: Mandel-Brot sowie  
Ostfriesischer Honigkuchen

aus garantiert reinem Honig.

Mache besonders auf mein  
neu eingerichtetes

# Café

aufmerksam.

Mit wem verkehre ich?

Geschäfts- u. Privatauskünfte  
Ermittlungen und Beobachtungen  
prompt, diskret und sachgemäss.

JUSTITIA Internationale  
Auskunftel-

Detective

Bremen, Faulenstr. 19. Fernspr. 1250.

## Hôtel Deutsches Haus

verbunden mit Villa Daheim.

Geräumiger Speisesaal. [25]

Zugfreie Veranden, wo nur an einzelnen Tischen serviert wird.

35 grosse luftige Zimmer mit besten Betten.

Weine erster Firmen. Helle und echte Biere vom Fass.

Vorzügliche Küche. Mässige Preise.

Fernsprecher Nr. 10. Wasserleitung.

## Hôtel „Friesenhof“.

Nordseebad Juist.

Haus ersten Ranges.

Im Mittelpunkte des Seebades. 2 Minuten vom Badestrande.

72 grosse, luftige Zimmer mit 120 erstklassigen Betten.

Speisesaal, Billard, Schreibzimmer.

Table d'hôte 1 1/2 Uhr. Kleine Dinners von 12—3 Uhr.

Vornehmstes und grösstes Restaurant der Insel,

\*\*\* ca. 400 Personen fassend. \*\*\*

Anerkannt beste Küche.

Weine der altrenommierten Firma W. Kappelhoff Wwe. & Sohn, Emden.

Hiesige und echte Biere vom Fass. [23]

On parle français. English spoken.

Fernsprecher Nr. 7. Amt Juist.

## Hôtel Fresena.

Inhaber C. P. Freese, Haus I. Ranges,

im Centrum des Badeortes,

nächster Nähe des Strandes und Bahnhofes. [38]

Anerkannt beste Küche. Gut gepflegte Biere.

Weine erster Firmen.

Restaurations- und Speisesaal, Musikzimmer, prachtvolle eiserne Glasveranda.

Mittagstisch, reichhaltige Abendkarte.

Menagen ausser dem Hause von 12 Uhr an.

## Kaufhaus

Fritz Henning. [44]

Grösstes Geschäft

in allen Artikeln  
am Platze.

Geachte Personenwage  
mit Wiegekarten-Vorrichtung

ist im Geschäfte aufgestellt.

Pabst's Logier-Hôtel,  
Restaurant und Café.

Mineralwasser-Anstalt  
der „Insel-Quelle“.

Täglich frische Füllungen.

25 schöne, durchaus trockene  
komfortabel eingerichtete Zimmer mit  
vorzüglichen Betten.

Geschützte Glasveranden.  
Reichhaltige Frühstückskarte.

Vorzügliche Weine, gut gepflegte Biere.  
Spatenbräu. Doornkaatbräu.

Echt Berliner Weissbier.

Zu vermieten: Strandzelte, Strandkörbe  
und Strandstühle. [37]

Reintönig, wenig  
voll, mild und  
lt. Analyse  
gypsfrei

Cabinet Calif. Portwein

Mk. 1,30

p. gr. Fl.

Marsala

Mk. 1,45, [21]

Weiss. Port Particular

Mk. 1,45,

dto. Exquisit

Mk. 1,60,

Deutsch-Alger. Burgunder,

milder, voller Tisch-Rotwein

p. gr. Fl. Mk. 0,80.

Runge & Doden, Leer, Ostfr.

Versand nach allen Plätzen franko.

P. Altmanns, Juist, neben der Kirche,

Delikatessen, Wein,  
Bier, Kolonialwaren und Drogerie.

Feinste frische  
Süssrahm-Tafelbutter.

Stets frisch im Anschnitt:  
Rauchfleisch, Schinken, Cervelat-  
wurst, Braunschweiger Mettwurst  
etc. etc.

Edamer, Schweizer, Holländischer  
Rahmkäse. [38]

Eier in frischer schöner Ware.

Cacao, Chocoladen, Bonbons, Cakes,  
ostfr. Knüppelkuchen.

Abgelagerte Zigarren und Zigaretten.

Grösste Auswahl in Delfter Por-  
zellan und Artikeln mit Ansichten  
der Insel Juist.

Muschelwaren, Perlmuttern,  
Strandstühle, Kinderspaten u. Eimer.

Fernsprecher Nr. 20.

## Norden.

Hôtel la. Ranges.

Hôtel Weinhaus.

In schönster Lage der Stadt.

G. Schuchardt Wwe.

Omnibus am Bahnhof. [20]

Molkerei-Genossenschaft Norden i. Ostfriesland.

Täglich in unserer Verkaufsstelle (Souterain Friesenhof) [19]

frische Vollmilch, Buttermilch, dicke Milch und Butter.

Verkauf unserer Tafelbutter auch in allen Kolonialwaren-Handlungen.

Butterversand in Postkollis durch ganz Deutschland und  
Oesterreich zu Originalpreisen.

Soeben ist erschienen und in den Verkaufsstellen des „Sechund“,  
Fritz Henning, P. Altmanns, Johs. Jürjens, Herm. Hinrichs, G. Schmidt  
Nachf. und Anton Mayer, Kurhausbazar, zu haben:

## Geschichte der Insel Juist.

Von

M. Morsbach-Hartstein.

42 Seiten. Preis 50 Pfg.

Die Verfasserin sagt im Vorwort:

„Vorliegende Broschüre soll in kurzen Zügen die geographische und kulturelle  
Geschichte der Insel Juist geben, ohne Anspruch auf eine selbständige, wissenschaftliche  
Arbeit zu machen. Sie ist hauptsächlich für die Badegäste von Juist bestimmt, die  
gerne Näheres über die Vergangenheit der Insel wissen möchten.“

Das Zustandekommen der vorliegenden Arbeit verdanke ich vor Allem dem  
liebenswürdigen Entgegenkommen des Herrn Pastor Grashoff in Binnen, der mir seine  
'Chronik der Insel Juist' überliess. Herr Pastor Grashoff hat während seines Wirkens  
auf Juist (1896—1902) mit feinem Verständnis und grossem Fleiss viel Material  
aus der älteren ostfriesischen Literatur und aus dem Auricher Staatsarchiv zusammen-  
getragen, und es wäre sehr zu bedauern gewesen, wenn dasselbe im Pfarrarchiv der  
Juister Gemeinde verborgen geblieben und weiteren Kreisen verloren gegangen wäre.  
Es drängt mich, an dieser Stelle Herrn Pastor Grashoff herzlichen Dank auszusprechen.“

Norden.

Diedr. Soltau's Verlag.

## Claassen's Hôtel nebst neuerbautem Logierhaus.

Telephon Nr. 3.

Pension. Table d'hôte 1 Uhr.

Diners à part in der grossen, neu ausgestatteten Glas-Veranda.

Menagen aus dem Hause. [24]

Beliebtestes Bier- und Wein-Restaurant.

Allein-Ausschank von Dortmunder Aktien-Bier. Kulmbacher.

Münchener Löwenbräu.

Weine erster Firmen.

Spezialität: Täglich frische Seefische.

Segelkutter und Wagen zu Vergnügungsfahrten.

# Strand-Hôtel „Kurhaus.“

Hôtel und Restaurant allerersten Ranges. [35]

Die Lese-, Musik- und Spiel-Säle stehen den Abonnenten des Kurhauses zur gefl. Verfügung.

Table d'hôte um 1½ Uhr,  
à Couvert Mk. 2,75, im Abonnement Mk. 2,50.

Diner à part 1—3 Uhr von 3 Mk. an.

✿ **Erstklassiges Wein- und Bier-Restaurant** ✿  
auf den Terrassen.

Sorgsamste Küche. Weine erster Firmen.

Pilsner Urquell, Münchener und Lager-Bier vom Fass.

Weine ausser dem Hause zu Engros-Preisen.

# Restaurant „Giftbude“,

1907 vollständig renoviert, bietet schönste Aussicht aufs Meer.

Kaltes Buffet und belegte Brötchen zu jeder Tageszeit.

Täglich frische Torten und Kuchen.

Helles Lagerbier.

Alleiniger Ausschank von  
**Würzburger Hofbräu.**

Fernsprecher Nr. 6.

Die Kurhaus-Direktion.

Ed. Oldewurtel.

# Kaufhaus

Fritz Henning. [43]

## Delikatessen.

Feine Cakes und Confituren.

Renommierter Weine.

Zigarren. Zigaretten.

Grösste Auswahl Ansichtskarten.

Grosse Auswahl in [31]

✿ **Kopfbedeckungen** ✿

Strandschuhen,

Stiefeln, Spaten, Eimern etc.

**Johs. Jürjens.**

Fluttable und Badezeiten auf Juist.

September	Hochwasser	Badezeit
21. Sonnabend	11.10	10—11 V.
22. Sonntag	11.50	11—12 „
23. Montag	12.16	11—12 „
24. Dienstag	12.55	12—1 N.
25. Mittwoch	1.32	12—1 „
26. Donnerstag	2.00	12—1 „
27. Freitag	2.37	12—1 „
28. Sonnabend	3.12	3—4 „
29. Sonntag	4.00	3—4 „
30. Montag	4.47	3—4 „

Post-Dampfschiffs-Verbindung  
Norddeich-Juist und zurück.

D.: „Juist“, „Norderney“ oder „Norddeich“.

September	Von Norddeich	Von Juist
21. Sonnabend	10.40 V.	8.00 V.
22. Sonntag	10.40 „	8.20 „
23. Montag	10.50 „	9.00 „
24. Dienstag	11.10 „	9.30 „
25. Mittwoch	2.00 N.	10.30 „
26. Donnerstag	2.00 „	12.00 M.
27. Freitag	2.00 „	12.00 „
28. Sonnabend	3.30 „	2.00 N.
29. Sonntag	3.30 „	2.00 „
30. Montag	3.30 „	2.00 „

Die Abfahrtszeiten ab Juist verstehen sich ab Juist Bahnhof, ab Norderney Landungsbrücke.

Motor-Postfährschiff „Johanna“.

September	Von Juist	Von Norddeich
21. Sonnabend	7.30 V.	11.15 V.
23. Montag	8.30 „	12.15 N.
24. Dienstag	9.15 „	1.00 „
25. Mittwoch	9.45 „	1.30 „
26. Donnerstag	10.30 „	2.15 „
27. Freitag	11.00 „	2.45 „
28. Sonnabend	11.30 „	3.15 „
30. Montag	1.00 N.	4.45 „

Druck und Verlag von Diedr. Soltau in Norden.

Für die Schriftleitung verantwortlich  
Adolf Menz in Norden.

# Hôtel „Weisses Haus“, Emden,

Haltestelle der elektrischen Bahn zum Aussenhafen,

hält sich allen von Juist zurückkehrenden Gästen ganz ergebenst empfohlen. [18]

Hochachtungsvoll

Joh. Albers.

# Kaufhaus Fritz Henning. [42]

Badeanzüge.

Badewäsche.

Strandschuhe.

# Konditorei und Wiener Café „Zur Marienhöhe“

J. G. Wienholtz,

erste Fabrik von ostfriesischen Knüppelkuchen in Ostfriesland, gegründet

1859 in Aurich, seit 1871 auf Norderney, empfiehlt täglich frische

Apfelkuchen, Windbeutel, Mohrenköpfe, gefüllt mit Schlagsahne.

Nürnberger Speckkuchen,

französische Confitüren u. Chokoladen in grosser Auswahl. [17]

# Kurhaus-Bazar.

Anton Mayer.

\* Grosse Auswahl \*

in [30]

Badewäsche, Hüten, Mützen, Strandschuhen, Spielwaren und Reiseandenken.